



Judikatūras krājums

Tiesas (desmitā palāta) 2014. gada 9. oktobra spriedums – ICF/Komisija

(lieta C-467/13 P)¹

Apelācija — Aizliegtas vienošanās — Pasaules alumīnija fluorida tirgus — Tiesības uz aizstāvību — Paziņojuma par iebildumiem saturs — Naudas soda apmēra aprēķināšana — 2006. gada pamatnostādnes naudas soda aprēķināšanai — 18. punkts — Pārkāpumā iesaistīto preču vai pakalpojumu pārdevumu kopējā vērtība — Pienākums norādīt pamatojumu — Saprātīgs termiņš — Naudas soda apmēra samazināšana

1. *Apelācija — Pamati — Pieņemamība — Nosacījumi — Pierādījumu vērtējuma pārbaude Tiesā — Izslēgšana, izņemot sagrozišanas gadījumu — Vērtējums par Komisijas neizpausta dokumenta iespējamo ietekmi uz apstrīdētā lēmuma saturu — Jautājums, uz kuru attiecas suverēns Vispārējās tiesas vērtējums (LESD 256. pants; Tiesas statūtu 58. panta pirmā daļa) (sal. ar 26.–29. punktu)*
2. *Apelācija — Pamati — Pieņemamība — Nosacījumi — Pamats par pierādījumu sagrozišanu — Nepieciešamība precīzi norādīt sagrozītos elementus un pierādīt šo sagrozišanu izraisījušās kļūdas analizē (LESD 256. pants; Tiesas statūtu 58. panta pirmā daļa) (sal. ar 30.–32. punktu)*
3. *Konkurence — Administratīvais process — Paziņojums par iebildumiem — Pagaidu raksturs — Atteikšanās no iebildumiem, kas izrādās nepamatoti — Komisijas pienākums informēt par to ieinteresētās personas ar iebildumu papildinājumu — Izslēgšana (Padomes Regulas Nr. 1/2003 27. pants) (sal. ar 33.–38. punktu)*
4. *Konkurence — Naudas sodi — Summa — Noteikšana — Kritēriji — Komisijas pieņemtās pamatnostādnes — Naudas soda pamatsumma — Pasaules mēroga nolīgumi par tirgus sadali — Aprēķins atbilstoši pārdošanas apjoma vērtībai saistībā ar pārkāpumu attiecīgajā ģeogrāfiskajā teritorijā — Jēdziens, kas attiecas uz pārkāpuma dalībnieku uzņēmumu pārdošanas apjoma vērtību (LESD 101. panta 1. punkts; Padomes Regulas Nr. 1/2003 23. panta 2. un 3. punkts; Komisijas paziņojuma 2006/C 210/02 18. punkts) (sal. ar 47. un 48. punktu)*
5. *Konkurence — Naudas sodi — Summa — Noteikšana — Komisijas pienākums neatkāpties no savas iepriekšējās lēmumpieņemšanas prakses — Neesamība (LESD 101. panta 1. punkts; Padomes Regulas Nr. 1/2003 23. panta 2. punkts) (sal. ar 50. punktu)*

¹ — OV C 336, 16.11.2013.

6. *Apelācija — Pamati — Nepietiekams pamatojums — Vispārējās tiesas izmantots netiešs pamatojums — Pieļaujamība — Apstākļi (Tiesas statūtu 36. pants un 53. panta pirmā daļa) (sal. ar 52., 53. un 64. punktu)*
7. *Tiesvedība — Procesa ilgums Vispārējā tiesā — Saprātīgs termiņš — Tiesvedība par konkurences tiesību normu pārkāpuma esamību — Saprātīga termiņa neievērošana — Sekas — Ārpuslīgumiskā atbildība — Pieteikums, kas pamatots ar pārmērīgi ilgu tiesvedību Vispārējā tiesā — Iztiesāšanas sastāvs (Eiropas Savienības Pamattiesību hartas 47. panta 2. punkts) (sal. ar 57. un 58. punktu)*
8. *Tiesvedība — Procesa ilgums Vispārējā tiesā — Saprātīgs termiņš — Vērtēšanas kritēriji (Eiropas Savienības Pamattiesību hartas 47. panta 2. punkts) (sal. ar 59. un 60. punktu)*

Rezolutīvā daļa:

- 1) apelācijas sūdzību noraidīt;
- 2) *Industries Chimiques du Fluor (ICF)* atlīdzina tiesāšanās izdevumus.